

Sunnudagur 6. juli

15.20 Brøv eystanefir
estli. bretskt drama (e)
17.00 Á kanningarferð við
National Geographic
Never give up - Kevin
manglar ein arm
17.45 Olkara öld: Geriljarørslur
18.55 Savannah 20
19.40 Pythonslangan
20.35 Lise Nørgaard - eitt
portrett
21.15 Andakt v/ Ruth Cocking
21.25 Ladyhawke og
lummatjóvurin - am. filmur
23.20 Alt úttan morð 5
01.00 Liðugt

Týsdagur 8. juli

19.00 Dinovinnir 3
19.30 Tintin - hitt koylniga
vápníð 1-2
20.00 Dagur og vika
20.30 Storgildi í Trondheimi fyrri
kongshjúnum
21.40 Reikaríð 63
22.25 Upp í kóvan av dollarum
- ft. cowboyfilmur
00.00 Liðugt

Mikudagur 9. juli

19.00 Bamsi og kjúli (e)
19.30 Tintin - hitt koylniga
vápníð 2-2
20.00 Hin fjaldi faktorurin - um
kjamarkuverk
21.00 Langt oman fyrri havið -
aus. filmur
22.35 Tað er ættarbregði
23.25 New York Blues
00.05 Liðugt

Hósdagur 10. juli

19.00 Dinovinnir 4
19.30 Hundurin Wishbone 26
20.00 Dagur og vika
20.30 Har eru seks - og alt er
gentur
20.55 Matur sum heilivágur
21.25 Við liv og sál 3-4
22.15 Skandinaviska filmsøgan
23.50 Summar Bogart
00.15 Liðugt



Friggjadagur 4. juli

7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tiðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Reportasja (e)
10.00 Tiðindi
10.05 Fimleikaletan 129
10.10 Lurtararnir og vit
11.00 Tiðindi
11.01 Öygjaleikirnir (e)
12.00 Tiðindi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veður og skrá
12.20 Tiðindi
12.35 Døgurðatónar
13.00 Tónatimin
14.00 Tiðindi
14.01 Gott gamalt
Birgar Johannesen
15.00 Tiðindi
15.01 Sesta
16.00 Tiðindi
16.01 Sesta
17.00 Tiðindi
17.05 Burtur á heiði
17.05 Vikuskiftið
18.00 Friggjaleikstónar -
Rasmus Magnussen skipar
fyri
18.25 Veður og skrá
18.30 Tiðindi
18.55 V4-dráttur
19.00 Norðurlond í dag
19.25 Öygjaleikirnir 1997
Tiðindi

Leygardagur 5. juli

7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tiðindi
7.35 Morgunstund
8.00 Tiðindi
8.05 Millum 8 og 9 -
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar

9.30 Norðurlond í dag (e)

10.00 Tiðindi
10.05 Fimleikaletan 129
10.10 Lurtararnir og vit
11.00 Tiðindi
11.01 Öygjaleikirnir 1997 (e)
12.00 Tiðindi
12.01 Middagstónleikur
12.20 Tiðindi
12.40 Døgurðatónleikur
13.00 Vikan ið fer
14.00 Vikuskiftið (e)
15.00 Kappdróður á varmakeldu-
stevnu - Jógvan Arge og
Helgi Jacobsen siga frá
18.00 Sig mær eina søgu (e)
18.30 Tiðindi
18.40 Írðtatiðindi
19.00 Kontiki - Birgir Kruse
skipar fyri
20.00 15 tær bestu - Heðin Arge
Jensen skipar fyri
21.00 Gomlu dansirnir - Flóvin
Jacobsen veður til rættis
21.50 Hetta heilaga evangelið
skrivur - Andreas
Andreasen, prestur, leggur
til rættis
22.00 Tiðindi

Sunnudagur 6. juli

10.00 Tiðindi
10.05 Barnautvarpið
10.30 Sunnmorgun - Kári Olsen
leggur til rættis
11.00 Gudstænasta í Fugla-
fjarðar kirkju - Peter O. K.
Olafson, prestur, prædika
12.10 Úr konserthellini
12.45 Døgurðatónar
13.10 Fritíð og náttúra
Jóhann Mortensen skipar
fyri
13.40 Lat blóma vart hjarta -
Føroyskir sangir
Janus Mohr leggur til rættis
14.00 Tiðindi
14.15 Runt Svinoyanna við
Jukim Olsen - Niels Juel
Arge leggur til rættis
15.15 Kvøðuljómar
17.00 Meðan hildið verður
heilagt
18.00 Gjallarhornið - Kári
Sverrisson skipar fyri
18.30 Tiðindi
18.40 Írðtatiðindi
19.00 Veðurtiðindi

Mánadagur 7. juli

7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tiðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Barnautvarpið (e)
10.00 Tiðindi
10.05 Fimleikaletan 128
10.10 Lurtararnir og vit
11.00 Tiðindi
11.01 Kontiki (e)
12.00 Tiðindi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veðurtiðindi og skrá
12.20 Tiðindi
12.40 Døgurðatónleikur
13.00 Tónatimin
14.00 Tiðindi
14.01 Nýtt og gott gamalt - Arne
Thomsen veður til rættis
15.00 Tiðindi
15.01 Sesta
16.00 Tiðindi
16.01 Sesta
17.00 Tiðindi
17.05 Burtur á heiði
17.05 Vikuskiftið
18.00 Gjallarhornið
Kári Sverrisson leggur til
rættis
18.25 Veður og skrá
18.30 Tiðindi
18.55 Íslandskiokkan - 6. partur av
framhaldssøgu
19.25 Gospeljazzur - Edvard
Nyhølm Debes skipar fyri
19.55 Tiðindi

Týsdagur 8. juli

7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tiðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Íslandskiokkan - 6. partur (e)
10.00 Tiðindi

10.05 Fimleikaletan 129
10.10 Lurtararnir og vit
11.00 Tiðindi
11.01 Fritíð og náttúra (e)
12.00 Tiðindi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veðurtiðindi og skrá
12.20 Tiðindi
12.40 Døgurðatónleikur
13.00 Tónatimin
14.00 Tiðindi
14.01 Nýtt og gott gamalt - Jóh. á
Rógvi Joensen veður til rættis
15.00 Tiðindi
15.01 Sesta
16.00 Tiðindi
16.01 Sesta
17.00 Tiðindi
17.05 15 tær bestu
Heðin Arge skipar fyri
18.00 Sig mær eina søgu - Eir í
Olavstovu leggur til rættis
18.25 Veður og skrá
18.30 Tiðindi
18.55 Heimurin í dag
19.25 Poppkvernin - Petur Heðin á
Fletti veður til rættis
19.55 Tiðindi

Mikudagur 9. juli

7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tiðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Heimurin í dag (e)
10.00 Tiðindi
10.05 Fimleikaletan 129
10.10 Kvøðuljómar til sjófólk
11.00 Tiðindi
11.01 Kalmarsamveldið - eitt 600
ára minni (e) 3. partur
12.00 Tiðindi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veður og skrá
12.20 Tiðindi
12.35 Døgurðatónar
13.00 Tónatimin
14.00 Tiðindi
14.01 Nýtt og gott gamalt - Kim
Hansen veður til rættis
15.00 Tiðindi
15.01 Sesta
16.00 Tiðindi
16.01 Sesta
17.00 Tiðindi
17.05 Ungdómsdiskotekið
Theodor Olsen leggur til rættis
18.00 Norðurlandsdøgnleikur
18.25 Veður og skrá
18.30 Tiðindi
18.55 Føroyar í dag
19.25 Á sanganna veingjum -
Gunnvør Poulsen skipar fyri
19.55 Veðrið

Hósdagur 10. juli

7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tiðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Føroyar í dag (e)
10.00 Tiðindi
10.05 Fimleikaletan 129
10.10 Lurtararnir og vit
11.00 Tiðindi
11.01 Burtur á heiði (e)
12.00 Tiðindi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veður og skrá
12.20 Tiðindi
12.40 Døgurðatónar
13.00 Tónatimin
14.00 Tiðindi
14.01 Nýtt og gott gamalt - Rúni
Jacobsen
15.00 Tiðindi
15.01 Sesta
16.00 Tiðindi
16.01 Sesta
17.00 Tiðindi
17.05 Burtur á heiði
17.05 Vikuskiftið
18.00 Gjallarhornið
Kári Sverrisson leggur til
rættis
18.25 Veður og skrá
18.30 Tiðindi
18.55 Íslandskiokkan - 6. partur av
framhaldssøgu
19.25 Gospeljazzur - Edvard
Nyhølm Debes skipar fyri
19.55 Tiðindi

Týsdagur 8. juli

7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlestur
7.30 Tiðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Íslandskiokkan - 6. partur (e)
10.00 Tiðindi

Morgunlestrarir
í Útvarpi Føroya
7.-12. juli

Leivur Højgaard
í Saltangará lesur

Sálmur:

Mánadagin 7. juli
nr. 26 Alveldis drott-
ur, sum situr í himn-
anna sæti
nr. 4 Heltugt ljóð oss
legg á tungu

Týsdagin 8. juli
nr. 581 Styr mini
skútu í ódn og loyn
nr. 582 Lov og tøkk eg
tær fram beri

Mikudagin 9. juli
nr. 6 O, tú, sum
fevnir allan heim

Hósdagin 10. juli
nr. 8 Alt tað, sum
hefur fuglaflog

Friggjadagin 11. juli
nr. 33 Ævinnar faðir,
við góðsku tú valdar

Leygardagin 12. juli
nr. 587 So ferdi alda-
føður hond
nr. 582 Lov og tøkk eg
tær fram beri



Tiltøk

Rhema, Tórshavn
Sunnudagin kl. 10.30:
Morgunmøti. Svein Askild-
sen talar.
Sunnudagsskúli kl. 10.30.
Mikukvöldið onki møti.

Frá Lívsins Orð

Sunnmorgun kl. 10.30:
Møti.

Keldan, Skálafirði

Hugnakvöld verður leygar-
kvöldið kl. 21.
Sunnudagin kl. 19: Møti.

Samkoman Sion,
Vágur

Sunnudag: Morgunmøti kl.
11.00. Evangeliskt møti kl.
18.00.
Telefonandaktin svarar á
73777.

Missiónshúsið

á Tvøroyri
Vegna summarfrí eingin
sunnudagsskúli.
Sunnukvöldið kl. 18:
Møti.

Føroyskt kvøld

Suðuroyar Kunningarstova
skipar fyri føroyskum
kvöldi í Tvøroyrar Klubba
ónskvöldið 9. juli kl. 19.30.
Tilmelding á Suðuroyar
Kunningarstovu, tlf. 72480.
Kostnaður 165,- kr.

Felagið Tórshavn:

GONGUTURUR

Gongutúrur verður úr
Skálabotni til Oyrrar sunnu-
dagin 6. juli. Farið verður
við bussi (leið 400) frá Far-
støðini kl. 12. Havið góð og
heit gonguklæði og ein
kaffimunn/matpakka við.
Tilmelding á Kunningar-
stovuni.

Al Anon, Tórshavn

Fundir fyri avvarðandi av
alkoholikarum eru hvørt
týskvöld og hvørt hóskvöld
kl. 21 í Tórsgøtu 5 (inn-
gongd vestanfyri).

AA-fundir í Havn

Fundir verða í kvöld kl. 20
og kl. 22.30 í Tórsgøtu 5
(inngongd vestanfyri).

Amnesty International
Føroya deild

Skrivstovan er opin:
Týsdag kl. 8.30-12.30
Hósdag kl. 8.30-16.30

Felagið

Føroyar-Kuba

Í summar er einans opið fast
hvønn mikudag kl. 16-18 í
felagshúsinum í Kongagøtu
11, Tórshavn. Tó ber til at
ringja 13016 og faxes á
13824.

Kristnastova
Birmavej 36, København S,
tlf. 31 55 18 09 /
fax 31 58 61 49.

Friggjakvöldið kl. 20 er
kristiligur fundur.
Sunnmorgunin kl. 11 er
samkomufundur við breyð-
bróting og sunnudagsskúli
kl. 12.30.

Evangeliska Røddin

Odense. Føroyska sending-
in frá Odense Radio hoyrist
hvønn mikudag kl. 16.40,
danska tíð, á FM 107,1
MHz.

Malta, Hirtshals

Sunnudag:
kl. 11: Breyðbróting.
kl. 13: Sunnudagsskúli.
kl. 18: Evangeliskur fundur.
Mikukvöld kl. 20: Bøn- og
uppsyggjarmøti.
2. hóskvöld kl. 19 í hvør-
jum mánað eru vit í Hygum.

2. friggjadag í hvørjum
mánað kl. 19.30 eru vit í
Esbjerg.

2. leygardag í hvørjum
mánað kl. 19.30 eru vit í
Sønderborg Skoleheim, Sønder-
landevej 28, Sønder-
borg.

Øll eru hjartaliga væl-
komin til hesi møti.

Samkoman Malta
í Hirtshals

Føroyingafelagið

í Esbjerg

Opið er mánað kl. 19-
22, Kort og Dart. Leygar-
kvöld kl. 21-01. Cafe.
Sunnukvöld kl. 20, Fø-
royskur dansur. Vit hava eis-
ini onnur tiltøk. Vilja tit vita
meira, so ring tlf.
75153429, Martin ella tlf.
75155877, Oddvør.

Føroyahúsið

í Keypmannahavn

Vesterbrogade 17 A
1620 København V
Tlf. 31 23 15 87
Fax 31 23 15 18
Kunningartlf. 31 23 15 86,
sum sigur frá øllum tiltøk-
um.

Kaffistovan er opin frá
kl. 14-19 hvønn dag útan
leygardag. Mánadag kl. 17-
19 er Dagur og Vika o.a.
Týsdag kl. 17.30 er døgurði.

Føroysk bløð liggja frammi.
Døgurðamat, fløgur,
bønd, bækur og ullvørur eru
m.a. at fáa á kaffistovuni.

Ráðgevingin: Tlf. 31 23 99
80, Fax 31 23 92 34 er opin
mánaðag, týsdag og hósd-
dag kl. 11.30-15.30. Miku-
dag kl. 14-18.

MFS, Tlf./fax 33250210
Opið mikudag og friggja-
dag kl. 16-18.

Oyggiaskoggi, tlf./fax
31232310.

Nærvarp Okkara, tlf.
31228401.

Skúlin, 53681757.

VALUTAKURSIR

			03.07.97	Últime síðsta mán.
USA	Dollarar	668,8500	664,4500	
Bretland	Pund	1119,9200	1104,5200	
Týskland	Markur	381,1000	381,0900	
Sveriki	Króna	85,9700	85,9000	
Noreg	Króna	91,1800	90,7800	
Frakland	Frankur	113,8100	113,0800	
Belgia	Frankur	18,4840	18,4820	
Sveits	Frankur	454,5000	455,4400	
Holland	Gyllin	338,5900	338,5400	
Italia	Liri	0,3919	0,3910	
Finnland	Markur	128,0300	127,9800	
Island	Króna	9,6500	9,6300	
Eysturriki	Skillingur	54,2030	54,2020	
Spania	Pesetas	4,5180	4,5180	
Portugal	Escudos	3,7840	3,7830	
Kanada	Dollari	485,9500	482,3800	
Grikkaland	Drakmur	2,4480	2,4460	
Japan	Yen	5,8492	5,8088	
Írland	Pund	1019,6600	1004,1900	
	XEU	749,7500	748,3300	

Kelda: FØROYA
SPARIBASSI